

OFFICIAL GAZETTE

EXTRAORDINARY
OF SOUTH WEST AFRICA.



BUITENGEWONE

OFFISIËLE KOERANT

UITGAWE OP GESAG.

VAN SUIDWES-AFRIKA.

PUBLISHED BY AUTHORITY.

10c Friday, 11th February, 1966. WINDHOEK Vrydag, 11 Februarie 1966. No. 2694

CONTENTS

No. 10 Election of Members of the Legislative Assembly 174

Page

INHOUD

No. 10 Verkieping van Lede van die Wetgewende Vergadering 174

Bladsy

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE WENTZEL CHRISTOFFEL
DU PLESSIS, ADMINISTRATOR OF SOUTH WEST
AFRICA.

No. 10 of 1966.]

ELECTION OF MEMBERS OF THE LEGISLATIVE ASSEMBLY.

WHEREAS by section 2 of the South West Africa Constitution Amendment Act, 1966 (Act 1 of 1966) it is provided that the Legislative Assembly for the Territory of South West Africa, constituted at the last general election of members of the Legislative Assembly held before the commencement of the said act, shall be dissolved on the day of the publication of the proclamation whereby the House of Assembly of the Republic constituted at the last general election of members of the House of Assembly held before the commencement of this act, is dissolved;

AND WHEREAS Proclamation 41 of 1966 dissolving the House of Assembly of the Republic constituted at the last general election of members of the House of Assembly held before the commencement of the South West Africa Constitution Amendment Act, 1966 (Act 1 of 1966) was published on the 11th day of February, 1966, and consequently the Legislative Assembly for the Territory of South West Africa is dissolved as from the said date and it is expedient to proceed to the election of members of the Legislative Assembly;

NOW THEREFORE, I under and by virtue of the powers and authority vested in me by sections 34 and 35 of the Electoral Consolidation Act, 1946 (Act 46 of 1946) as amended, and applied to this Territory by section 34 of the South West Africa Affairs Amendment Act, 1949 (Act 23 of 1949), do hereby declare as follows —

- (1) that Monday, 28th February, 1966, shall be the day on which a nomination Court shall sit in each Electoral Division to receive nominations of candidates for election of members of the Legislative Assembly of South West Africa, for the several electoral divisions into which the Territory has been divided by Proclamation 40 of 1966 (Republic);
- (2) that the places described in the second column of the schedule annexed hereto shall be respectively the places at which the nomination courts shall sit, as aforesaid, for such electoral divisions;
- (3) that the said courts shall, subject to the proviso to section 36 (7) of Act 46 of 1946, sit from ten o'clock till eleven o'clock in the forenoon on the aforesaid day;

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE WENTZEL CHRISTOFFEL DU
PLESSIS, ADMINISTRATEUR VAN SUIDWES-
AFRIKA.

No. 10 van 1966.]

VERKIESING VAN LEDE VAN DIE WETGEWENDE VERGADERING.

NADEMAAL artikel 2 van die Wysigingswet op die Konstitusie van Suidwes-Afrika, 1966 (Wet 1 van 1966), bepaal dat die Wetgewende Vergadering van die Gebied Suidwes-Afrika, wat saamgestel is by die jongste algemene verkiesing van lede van die Wetgewende Vergadering wat voor die inwerkingtreeding van genoemde wet gehou is, ontbind op die dag van publikasie van die proklamasie waarby die Volksraad van die Republiek wat saamgestel is by die jongste algemene verkiesing van lede van die Volksraad wat voor die inwerkingtreeding van genoemde wet gehou is, ontbind word.

EN NADEMAAL proklamasie 41 van 1966 wat die Volksraad van die Republiek wat saamgestel is by die jongste algemene verkiesing van lede van die Volksraad wat voor die inwerkingtreeding van die Wysigingswet op die Konstitusie van Suidwes-Afrika, 1966 (Wet 1 van 1966), gehou is, op die 11de dag van Februarie 1966 gepubliseer is, en diensgevolge die Wetgewende Vergadering van die Gebied van Suidwes-Afrika vanaf genoemde datum ontbind staan en dit raadsaam is dat daar tot die verkiesing van lede van genoemde Wetgewende Vergadering oorgegaan word.

SO IS DIT dat ek kragtens en ingevolge die mag en bevoegdheid my verleen by artikels 34 en 35 van die Wet tot Konsolidasie van die Kieswette 1946 (Wet 46 van 1946) soos gewysig en op hierdie Gebied toegepas by artikel 34 van die Wysigingswet op Aangeleenthede van Suidwes-Afrika 1949 (Wet 23 van 1949) hierby verklaar —

- (1) dat Maandag, 28 Februarie 1966 die dag is waarop 'n nominasiehof in elke kiesafdeling sitting sal hou om benoemings van kandidate te ontvang vir die verkiesing van lede van die Wetgewende Vergadering van Suidwes-Afrika vir die verskillende kiesafdelings waarin die Gebied by Republiekproklamasie 40 van 1966 ingedeel is;
- (2) dat die plekke omskryf in die tweede kolom van die bylae hiervan onderskeidelik die plekke is waarop die nominasiehowe soos voormeld vir sodanige kiesafdelings sitting moet hou;
- (3) dat die genoemde nominasiehowe, met inagneming van die voorbehoudsbepaling by artikel 36 (7) van Wet 46 van 1946, van tienuur tot elfuur in die oggend op die voormelde dag sitting moet hou;

(4) that if a poll becomes necessary in any of the electoral divisions, aforesaid, for the reason that more than one person shall have been duly nominated at the close of the sitting of the said nomination courts in such electoral divisions, the poll shall be taken on Wednesday, 30th March, 1966, and shall commence at 7 o'clock in the forenoon and close at 9 o'clock in the evening of the said day;

(5) that each magistrate, additional magistrate, assistant magistrate, and other person mentioned in the third column of the schedule, annexed hereto or other person lawfully acting for him, shall be and is hereby appointed to be the returning officer at the election in the electoral division, the name of which is set forth in the first column of the said schedule opposite to the description or name of each said magistrate, additional magistrate, assistant magistrate and the said person.

GIVEN under my hand and seal at WINDHOEK this 11th day of February, 1966.

W. C. DU PLESSIS,
Administrator.

(4) dat, indien daar in enige voormelde kiesafdeling 'n stemming nodig blyk omdat meer as een persoon by die sluiting van die genoemde nominasie-howe behoorlik in sodanige kiesafdelings benoem is, die stemming op Woensdag, 30 Maart 1966 plaas moet vind, en om seweur in die oggend moet begin en om negeuur in die aand van die genoemde dag moet sluit;

(5) dat elke landdros, addisionele landdros, assistent-landdros en elkeen genoem in die derde kolom van die bylae hiervan, of enigiemand anders wat wettig namens hom optree, hierby as kiesbeampte aangestel word, en kiesbeampte is, by die verkiesing in die kiesafdeling waarvan die naam aangedui word in die eerste kolom van die genoemde bylae teenoor die beskrywing of naam van elke genoemde landdros, addisionele landdros, assistent landdros en die bedoelde iemand anders.

GEGEE onder my hand en seël in WINDHOEK op hierdie 11de dag van Februarie 1966.

W. C. DU PLESSIS,
Administrateur.

SCHEDULE/BYLAE

Electoral Division Kiesafdeling	Place of Nomination Court Plek van Nominasiehof	Returning Officer/Kiesbeampte
1. Erongo	Courtroom/Landdroshof, Omaruru	Magistrate/Landdros, Omaruru
2. Gobabis	Courtroom/Landdroshof, Gobabis	Magistrate/Landdros, Gobabis
3. Grootfontein	Courtroom/Landdroshof, Grootfontein	Magistrate/Landdros, Grootfontein
4. Keetmanshoop	Room No. 5 Magistrates Office/Kamer Nr. 5 Landdroskantoor Keetmanshoop	J. M. de Beer, Acting Asst. Magistrate/Waarn. Asst. Landdros Keetmanshoop
5. Khomas-Hochland	Room 207 New Administration Building/Kamer 207 Nuwe Administrasiegebou Windhoek	J. P. Vermaak, Administrative Officer Justice/Administratiewe Beampte Justisie Windhoek
6. Klein Windhoek	Room 205 New Administration Building/Kamer 205 Nuwe Administrasiegebou Windhoek	D. F. Small, Administrative Asst. Justice/Administratiewe Asst. Justisie Windhoek
7. Luderitz	Courtroom/Landdroshof, Luderitz	Magistrate/Landdros, Luderitz
8. Maltahöhe	Magistrates Office/Landdroskantoor, Mariental	W. Rust, Asst. Magistrate/Asst. Landdros, Mariental
9. Okahandja	Courtroom/Landdroshof, Okahandja	Magistrate/Landdros, Okahandja
10. Otjiwarongo	Magistrate's Office/Landdroskantoor, Otjiwarongo	H. J. Kriel, Asst. Magistrate/Asst. Landdros, Otjiwarongo
11. Stampriet	Periodical Courtroom/Periodieke Hof, Gochas	D. S. Aucamp, Administrative Asst. Emergency Planning/Administratiewe Asst. Noodbeplanning Windhoek
12. Swakopmund	Courtroom/Landdroshof, Swakopmund	Magistrate/Landdros, Swakopmund
13. Tsumeb	Magistrate's Office/Landdroskantoor, Tsumeb	A. G. du Plessis, Asst. Magistrate/Asst. Landdros, Tsumeb
14. Walvis Bay/ Walvisbaai	Courtroom/Landdroshof, Walvis Bay/Walvisbaai	Magistrate/Landdros, Walvis Bay/Walvisbaai
15. Warmbad	Courtroom/Landdroshof, Karasburg	Magistrate/Landdros, Karasburg
16. Windhoek East Oos	Magistrate's Office/Landdroskantoor, Windhoek	B. P. Luyt, Asst. Magistrate/Asst. Landdros, Windhoek
17. Windhoek South -Suid	Room 17 Marie Neef Building/Kamer 17 Marie Neefgebou, Windhoek	S. A. de Beer, Administrative Asst. Department of Interior/Administratiewe Asst. Departement van Binnelandse Sake, Windhoek
18. Windhoek West -Wes	Room 139 Legislative Assembly Building/Kamer 139 Wetgewende Vergaderinggebou, Windhoek	Clerk, Legislative Assembly/Klerk, Wetgewende Vergadering